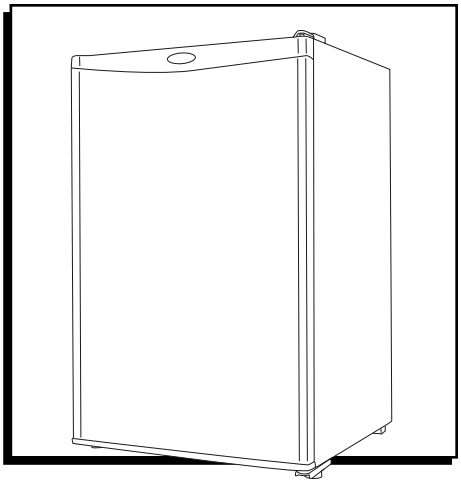
Para Español, vea páginas 6-11.
Pour le français, consulter les pages 12-17.

ULINE H-11826

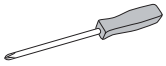
DANBY® COMPACT REFRIGERATOR

4.4 CU. FT.

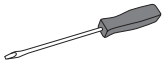
1-800-295-5510
uline.com



TOOLS NEEDED



Phillips Screwdriver



Flathead Screwdriver

Two Person Assembly Required

SAFETY

Read, save and follow all safety instructions.

DANGER! Risk of fire or explosion. Flammable refrigerant used. Do not puncture refrigerant tubing.

- **Do not use mechanical devices to defrost refrigerator.**
- **Ensure that servicing is done by factory authorized service personnel to minimize product damage or safety issues.**
- **If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similar qualified person to avoid hazard.**
- **Consult repair manual or owner's guide before attempting to service this product. All safety precautions must be followed.**
- **Dispose of properly in accordance with federal or local regulations.**
- **Follow handling instructions carefully.**
- **Do not store explosive substances, such as aerosol cans with a flammable propellant, in this appliance.**

WARNING! Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

WARNING! Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

WARNING! Do not damage the refrigerant circuit.

WARNING! Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

CAUTION! Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

DANGER! Risk of child entrapment. Before throwing away an old appliance:

- **Remove the door or lid.**
- **Leave shelves in place so that children may not easily climb inside.**

DANGER! Do not add a lock to the door or lid. This can cause child entrapment and harm.

- **This appliance is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental capabilities may be different or reduced, or who lack experience or knowledge, unless such persons receive supervision or training to operate the appliance by a person responsible for their safety.**

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- **Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments.**
- **Farmhouses, bed and breakfasts, hotels, motels and other residential type environments.**
- **Catering and similar non-retail applications.**

SAFETY CONTINUED

GROUNDING

- **This appliance must be grounded. Grounding reduces the risk of electrical shock by providing an escape wire for the electrical current.**
- **This appliance has a cord that has a grounding wire with a three-prong plug. The power cord must be plugged into an outlet that is properly grounded. If the outlet is a two-prong wall outlet, it must be replaced with a properly grounded three-prong wall outlet. The serial rating plate indicates the voltage and frequency the appliance is designed for.**

STOP **WARNING! Improper use of the grounding plug can result in a risk of electric shock. Consult a qualified electrician or service agent if the grounding instructions are not completely understood, or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded.**

- **Do not connect appliance to extension cords or together with another appliance in the same wall outlet. Do not splice the power cord. Do not under any circumstances cut or remove the third grounding prong from the power cord. Do not use extension cords or ungrounded (two-prong) adapters.**
- **If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similar qualified person to avoid hazard.**

INSTALLATION

LOCATION

NOTE: Moving the appliance requires at least two people.

- Remove interior and exterior packaging prior to installation. Place the appliance on a floor that is strong enough to support it when it is fully loaded.
- This appliance is intended for free-standing installation only and is not intended to be built into a cabinet or counter. Building in this appliance can cause it to malfunction.
- Do not place the appliance in direct sunlight or near sources of heat, such as a stove or heater, as this can increase electrical consumption. Extreme cold ambient temperatures may also cause the appliance to perform improperly.
- Do not use the appliance near water, for example in a wet basement or near a sink.
- This appliance is intended for indoor use only. It is not designed for outside installation, including anywhere that is not temperature controlled (garages, porches, vehicles, etc.).
- Allow five inches of space between the back of the appliance and adjacent wall. Allow two inches of space between the sides and top of the appliance and adjacent walls.

SETUP

- Wipe the outside of the appliance with a soft, dry cloth and the inside with a lukewarm wet cloth.
- Before connecting the appliance to a power source, let it stand upright for approximately six hours. This will reduce the possibility of a malfunction in the cooling system from handling during transportation.

LEVELING

There is an adjustable leg on the bottom of the appliance that can be turned up or down to ensure that the appliance is level.

1. Turn the leveling leg counterclockwise as far as it will go, until the top of the foot is touching the bottom of the cabinet. (See Figure 1)

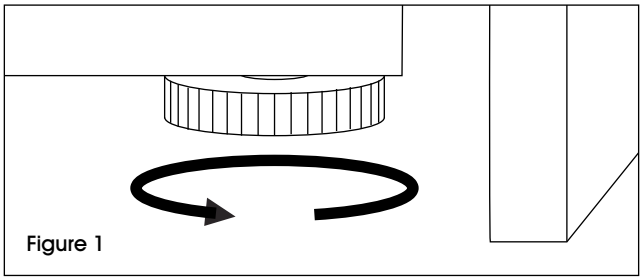


Figure 1

2. Slowly turn the leveling leg clockwise until the appliance is level. (See Figure 2)

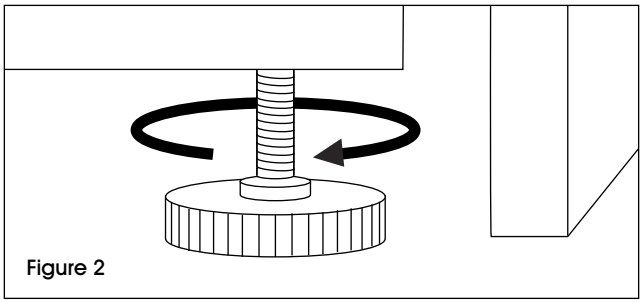
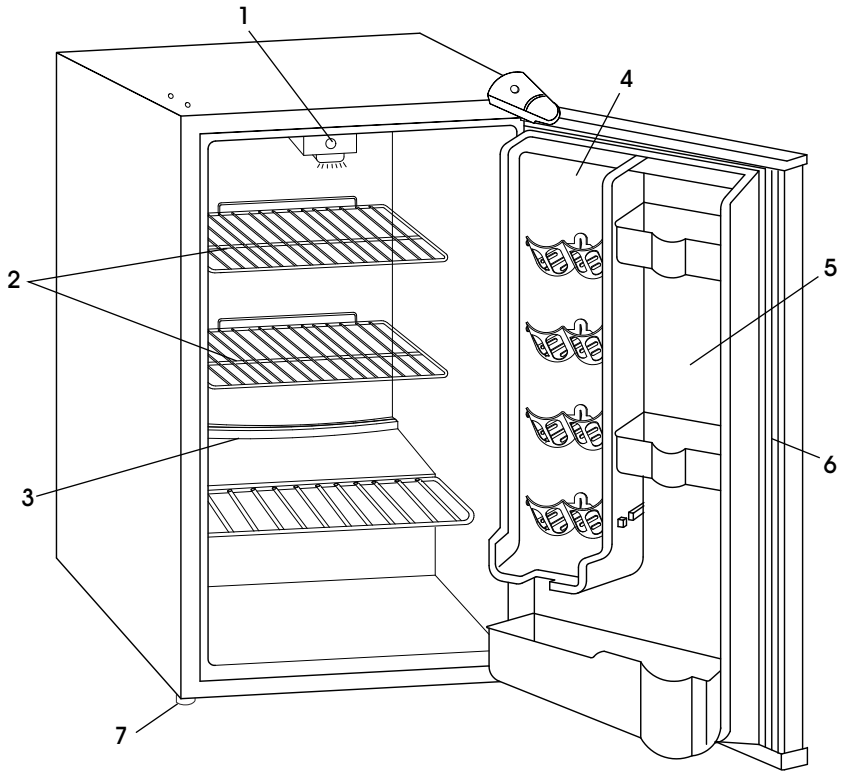
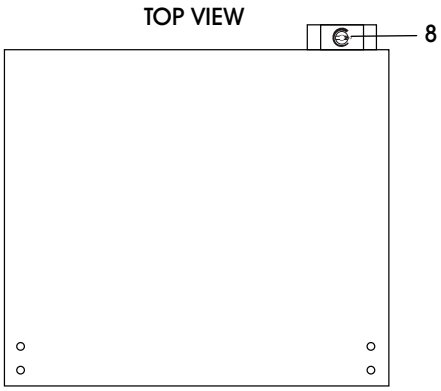


Figure 2

FEATURES





PARTS

#	DESCRIPTION
1	Internal Light and Thermostat Dial
2	Adjustable Shelf
3	Defrost Water Outlet
4	CANSTOR™ Door Liner
5	Bottle Rack
6	Magnetic Gasket
7	Leveling Leg
8	Thermostat Dial

OPERATION

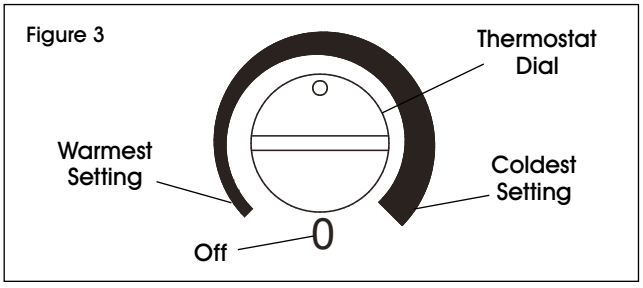
TEMPERATURE SELECTION

The temperature of the appliance can be adjusted by turning the thermostat dial. (See Figure 3)

- The thicker, darker part of the blue line is the coldest setting.
- The thinner, lighter part of the blue line is the warmest setting.
- The "0" position will turn off the cooling function.

NOTE: Internal temperature of the appliance can vary based on ambient temperature, the quantity of items stored and how frequently the door is opened.

Figure 3

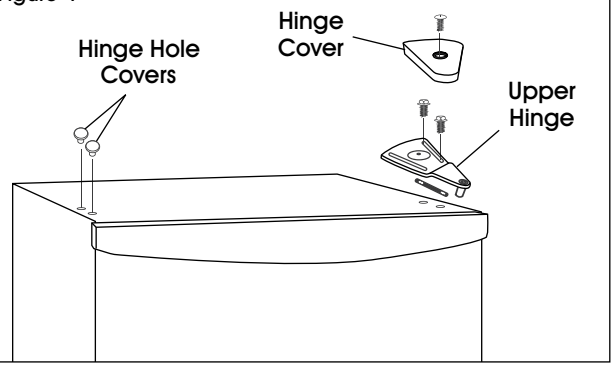


DOOR REVERSAL

IMPORTANT! If the appliance is placed on its back or side for any length of time during this process, it must be allowed to remain upright for six hours before plugging it in to avoid damage to the internal components.

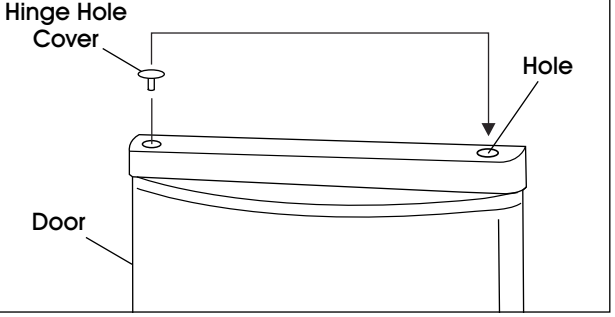
1. Remove the hinge cover and upper hinge. Remove the hinge hole covers from the top left side of the cabinet. Remove the door from the cabinet. (See Figure 4)

Figure 4



2. Using a flathead screwdriver, Remove the hinge hole cover from the top left side of the door and install it in the hinge hole on the top right side of the door. (See Figure 5)

Figure 5



3. Remove the solid foot from the bottom left side of the cabinet and remove the adjustable foot and lower hinge from the bottom right side of the cabinet. Install the solid foot on the bottom right side of the cabinet. (See Figure 6)

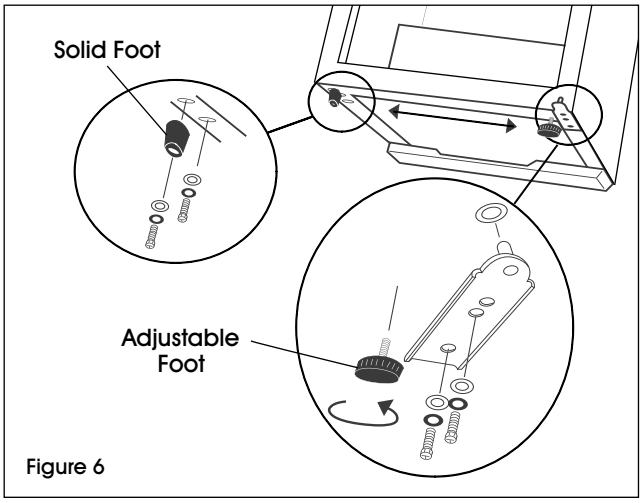


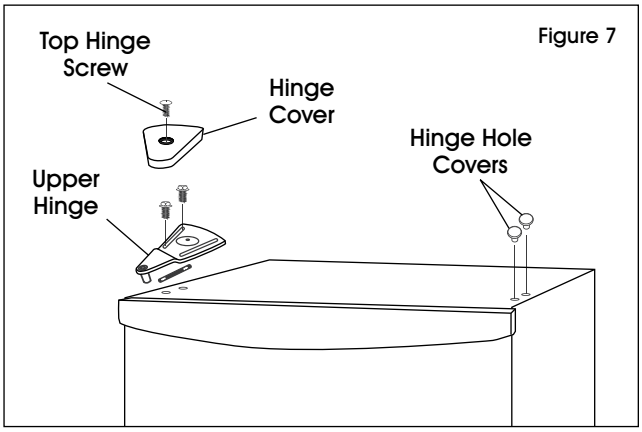
Figure 6

4. Place the door on the cabinet and install the upper hinge on the top left side of the cabinet. (See Figure 7)

NOTE: Before tightening the upper hinge screws, ensure top of door is level with top of cabinet and the rubber gasket makes a good seal with the cabinet.

5. Install the hinge cover over the hinge and install the hinge hole covers in the screw holes on the top right side of cabinet. (See Figure 7)

Figure 7



MAINTENANCE

CLEANING

IMPORTANT! Ensure the appliance is unplugged before cleaning.

- To clean the inside of the appliance, use a soft cloth and a solution of one tablespoon of baking soda to one quart of water or a mild soap or detergent solution.
- Wash removable shelves in a mild detergent solution, then dry and wipe with a soft cloth.
- Clean the outside with a soft, damp cloth and some mild detergent.
- Clean the area where the door seals against the cabinet with a soapy cloth. Rinse with a damp cloth and let dry.

NOTE: Do not use cleaners containing ammonia or alcohol on the appliance. Ammonia or alcohol can damage the appearance of the appliance. Never use any commercial or abrasive cleaners or sharp objects on any part of the appliance.

POWER FAILURE

Most power failures are corrected within a few hours and should not affect the temperature of the appliance if you minimize the number of times the door is opened. If the power is going to be off for a longer period, take the proper steps to protect the contents.

NOTE: Wait three to five minutes before attempting to restart the refrigerator if operation has been interrupted.

DEFROST

This appliance is equipped with an automatic defrost function and does not require manual defrosting. Defrost water from the appliance is channeled into a drip tray located above the compressor. Heat transfer from the compressor causes the defrost water to evaporate.

VACATION

- **Short vacations**: Leave the appliance operating during vacations of less than three weeks.
- **Long vacations**: If the appliance will not be used for several months, remove all items and turn off the appliance. Clean and dry the interior thoroughly. To prevent odor and mold growth, leave the door open slightly, propping it open if necessary.

MOVING

1. Ensure the appliance is empty.
2. Secure the shelves and door with tape.
3. Turn the adjustable leg up to the base to avoid damage.
4. Protect the outside of the appliance with a blanket or similar item.
5. Ensure the appliance stays in the upright position during transportation. If the appliance is placed on its back or side during transportation, upon reaching the destination, allow it to remain upright for six hours before plugging in.

DISPOSAL

This appliance should not be treated as regular household waste. It should be taken to the appropriate waste collection point for recycling of electrical components. For information on local waste collection points, contact your local waste removal agency or government office.

TROUBLESHOOTING

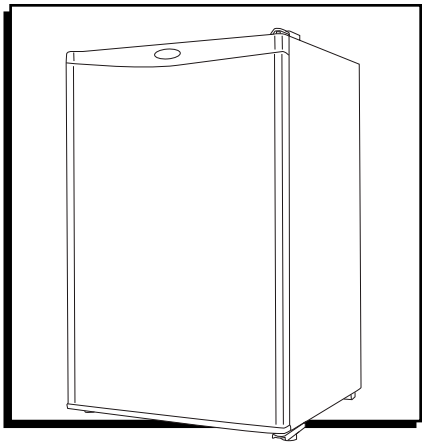
OPERATING ISSUE	POSSIBLE CAUSE
No power.	A fuse may be blown or the circuit breaker tripped. Plug not fully inserted into the wall outlet.
Internal temperature not cold enough.	Temperature setting is too warm. Door is not shut properly or is opened excessively. Recently added a large quantity of warm food to the cabinet. Close proximity to heat source or direct sunlight. Ambient temperature or humidity is very high.
Appliance runs continuously.	Temperature setting is too cold. Door is not shut properly or is opened excessively. Recently added a large quantity of warm food to the cabinet. Close proximity to heat source or direct sunlight. Ambient temperature or humidity is very high.

ULINE H-11826

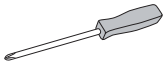
DANBY® FRIGOBAR

4.4 PIES CÚB.

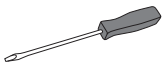
800-295-5510
uline.mx



TOOLS NEEDED



Phillips Screwdriver



Flathead Screwdriver

Se Requiere Armar Entre Dos Personas

SEGURIDAD

Lea, guarde y siga todas las instrucciones de seguridad.

¡PELIGRO! Riesgo de incendio o explosión. Utiliza refrigerante inflamable. No perfore los tubos de refrigerante.

- **No utilice dispositivos mecánicos para descongelar el refrigerador.**
- **Asegúrese de que el mantenimiento se realice por personal de servicio autorizado de fábrica para minimizar daños al producto o problemas de seguridad.**
- **Si el cable de alimentación está dañado, se debe reemplazar por el fabricante, el agente de servicio o alguna persona calificada para evitar riesgos.**
- **Consulte el manual de reparación o la guía del usuario antes de intentar dar mantenimiento a este producto. Todas las precauciones de seguridad se deben seguir.**
- **Deseche de manera adecuada conforme a regulaciones federales o locales.**
- **Siga todas las instrucciones de manejo con cuidado.**
- **No almacene sustancias explosivas, como latas de aerosol con propulsor inflamable en este aparato.**

¡ADVERTENCIA! Mantenga las aberturas de ventilación, en el recinto del aparato o la estructura integrada, libres de obstrucción.

¡ADVERTENCIA! No utilice dispositivos mecánicos o ningún otro método para acelerar el proceso de descongelación fuera de los recomendados por el fabricante.

¡ADVERTENCIA! No dañe el circuito refrigerante.

¡ADVERTENCIA! No utilice aparatos eléctricos dentro de los compartimentos para almacenar alimentos, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

¡PRECAUCIÓN! Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

¡PELIGRO! Los niños corren el riesgo de quedar atrapados. Antes de desechar un aparato viejo:

- **Remueva la puerta o tapa.**
- **Deje las repisas en su lugar para que los niños no puedan meterse en ellos.**

¡PELIGRO! No añada una cerradura a la puerta o tapa. Esto puede provocar que los niños queden atrapados o se lastimen.

- **Este aparato no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales diferentes o reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos de que hayan recibido supervisión o capacitación para operar el aparato por una persona responsable de su seguridad.**

Este aparato está diseñado para utilizarse en aplicaciones domésticas y similares como:

- **Áreas de cocina para personal en tiendas, oficinas y otros ambientes laborales.**
- **Haciendas, posadas, hoteles, moteles y otros ambientes de tipo residencial.**
- **Banquetes y otras aplicaciones no minoristas similares.**

CONTINUACIÓN DE SEGURIDAD

CONECTAR A TIERRA

- **Este aparato debe tener conexión a tierra. La conexión a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica ofreciendo un cable de escape para la corriente eléctrica.**
- **Este aparato cuenta con un cable de conexión a tierra con enchufe de tres clavijas. El cable se debe enchufar a un tomacorriente con conexión a tierra adecuada. Si el tomacorriente de pared es de dos clavijas, se debe reemplazar con un tomacorriente de tres clavijas conectado a tierra adecuadamente. La placa de clasificación de serie indica el voltaje y frecuencia para la cual se diseñó el aparato.**

¡ADVERTENCIA! El uso inapropiado del enchufe de conexión a tierra puede ocasionar riesgo de descarga eléctrica. Comuníquese con un electricista o agente de servicio calificado si las instrucciones para conexión a tierra no se comprenden por completo o si existe duda de si el aparato está adecuadamente conectado a tierra.

- **No conecte el aparato usando extensiones o junto con otro aparato en el mismo tomacorriente de pared. No empalme el cable. Bajo ninguna circunstancia corte o retire la tercera clavija de conexión a tierra del cable. No utilice extensiones o adaptadores (de dos clavijas) sin conexión a tierra.**
- **Si el cable de alimentación está dañado, se debe reemplazar por el fabricante, el agente de servicio o alguna persona calificada para evitar riesgos.**

INSTALACIÓN

UBICACIÓN

NOTA: Se requieren al menos dos personas para mover el aparato.

- Retire el empaque interior y exterior antes de la instalación. Coloque el aparato en un piso que sea lo suficientemente resistente para soportarlo cuando esté completamente lleno.
- Este aparato está diseñado solo para instalación independiente no para empotrarse dentro de un gabinete o mostrador. Instalar de esa manera el aparato puede causar un mal funcionamiento.
- No coloque el aparato bajo la luz directa del sol o cerca de fuentes de calor, como una estufa o calentador, ya que esto podría aumentar el consumo eléctrico. Las temperaturas extremadamente frías podrían causar que el aparato no funcione de forma adecuada.
- No utilice el aparato cerca de agua, por ejemplo, en un sótano mojado o cerca de un lavabo.
- Este aparato está diseño solo para uso en interiores. No está diseñado para instalación en exteriores, incluyendo cualquier lugar que no tenga control de temperatura (cocheras, terrazas, vehículos, etc.)
- Permita un espacio de cinco pulgadas entre la parte posterior del aparato y la pared contigua. Deje dos pulgadas entre los laterales y la parte superior del aparato y las paredes contiguas.

CONFIGURACIÓN

- Limpie la parte exterior del aparato con un paño suave y seco y la parte interior con un paño tibio y mojado.
- Antes de conectar el aparato a una fuente de alimentación, déjelo de pie durante aproximadamente seis horas. Esto reducirá la posibilidad de un mal funcionamiento del sistema de enfriamiento por el manejo durante el transporte.

CONTINUACIÓN DE INSTALACIÓN

NIVELACIÓN

Hay una pata ajustable en la parte inferior del aparato que se puede girar hacia arriba o abajo para asegurarse de que esté nivelado.

1. Gire la pata niveladora en sentido contrario a las manecillas del reloj lo más que pueda, hasta que la parte superior de la pata toque la parte inferior del gabinete. (Vea Diagrama 1)

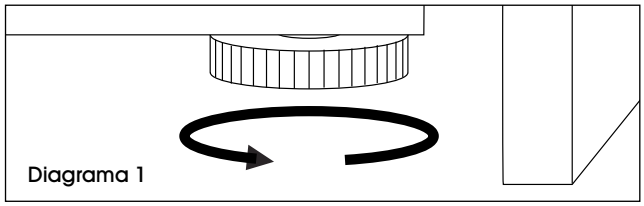


Diagrama 1

2. Gire la pata niveladora en sentido de las manecillas del reloj hasta que el aparato quede nivelado. (Vea Diagrama 2)

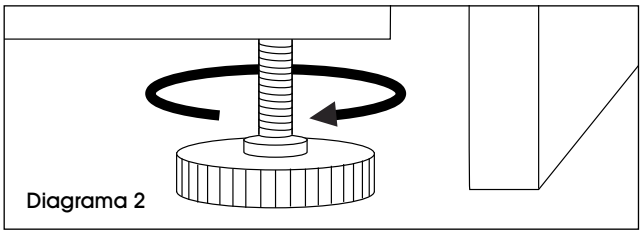
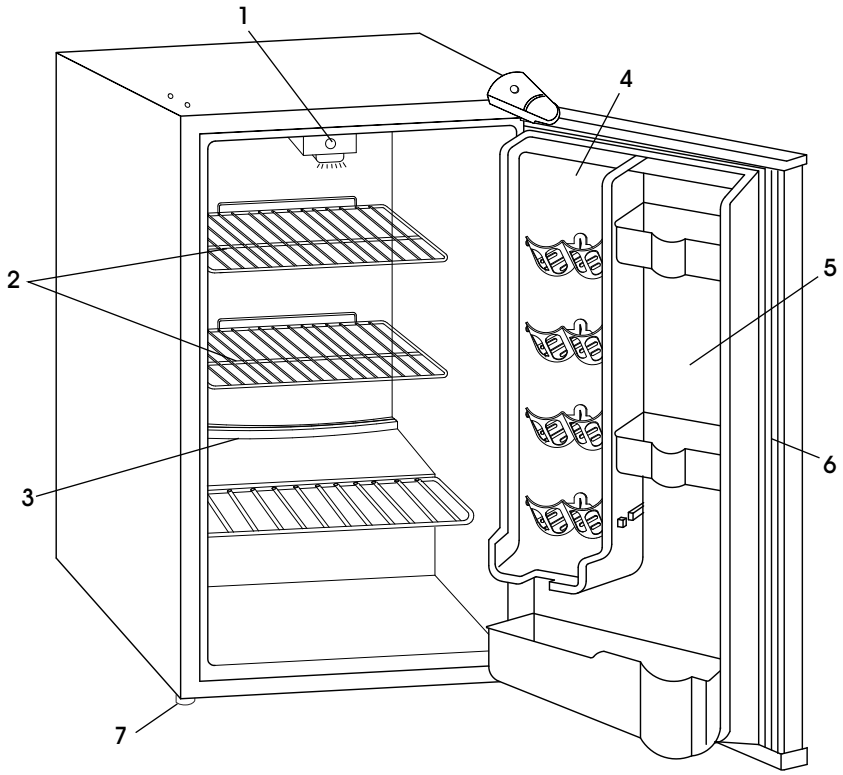
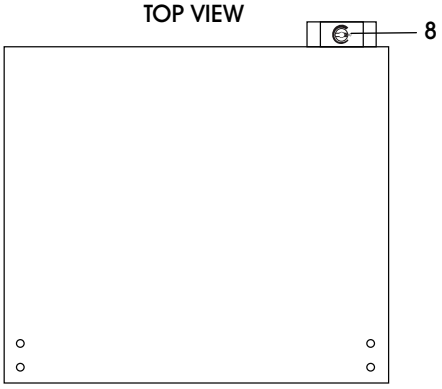


Diagrama 2

CARACTERÍSTICAS



TOP VIEW



PARTES

#	DESCRIPCIÓN
1	Iluminación Interna y Dial de Termostato
2	Repisa Ajustable
3	Salida del Agua Descongelada
4	CANSTOR™ Revestimiento de la Puerta
5	Rack para Botellas
6	Empaque Magnético
7	Pata Niveladora
8	Dial de Termostato

FUNCIONAMIENTO

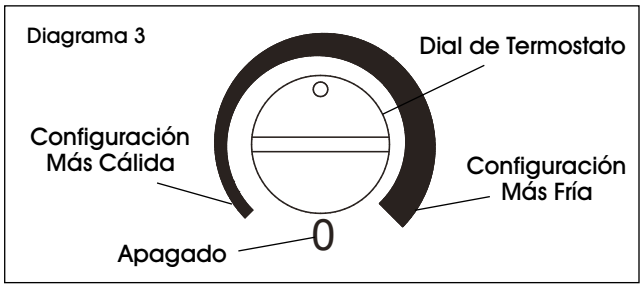
SELECCIÓN DE TEMPERATURA

La temperatura del aparato se puede ajustar girando el dial del termostato. (Vea Diagrama 3)

- La parte más gruesa y oscura de la línea azul es la configuración más fría.
- La parte más fina y clara de la línea azul es la configuración más cálida.
- La posición "0" apagará la función de enfriamiento.

NOTA: La temperatura interna del aparato puede variar basado en la temperatura ambiente, la cantidad de artículos almacenados y cuán frecuentemente se abre la puerta.

Diagrama 3

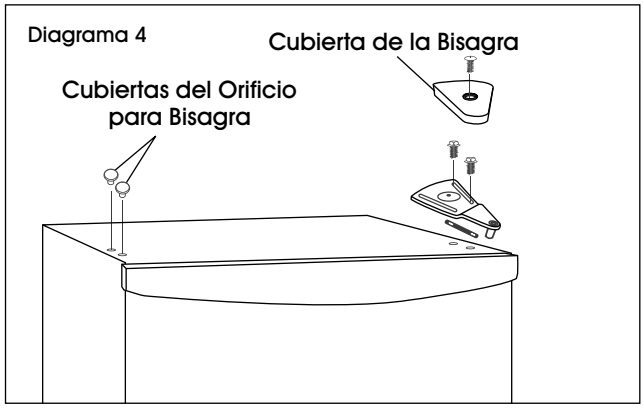


INVERSIÓN DE LA PUERTA

¡IMPORTANTE! Si el aparato se coloca boca arriba o de lado en cualquier periodo durante este proceso, se debe permitir que permanezca derecho durante seis horas antes de conectarlo para evitar daños a los componentes interiores.

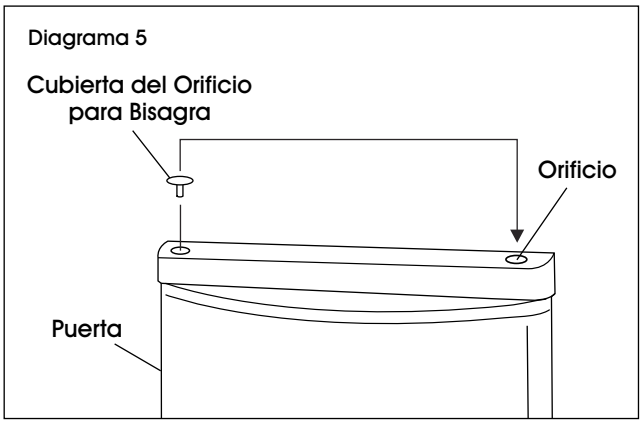
1. Retire la cubierta de la bisagra y la bisagra superior. Retire las cubiertas del orificio para bisagra del lado superior izquierdo del gabinete. Retire la puerta del gabinete. (Vea Diagrama 4)

Diagrama 4



2. Retire la cubierta del orificio para bisagra del lado superior izquierdo de la puerta e instálelo en el lado superior derecho de la puerta. (Vea Diagrama 5)

Diagrama 5



3. Retire la pata sólida del lado inferior izquierdo del gabinete y retire la pata niveladora y bisagra inferior del lado inferior derecho del gabinete. Instale la pata sólida del lado inferior derecho del gabinete. (Vea Diagrama 6)

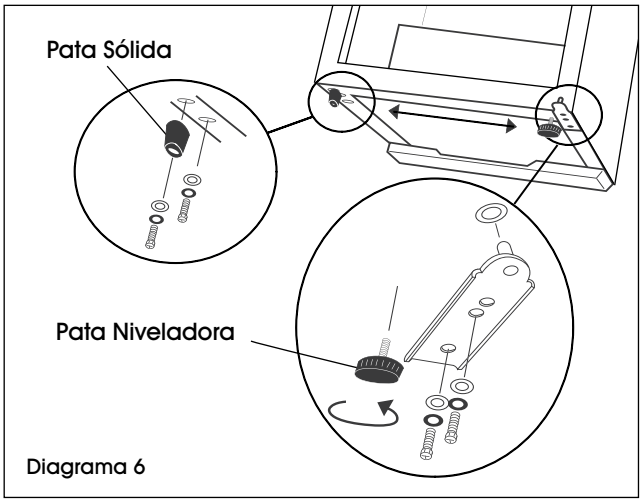


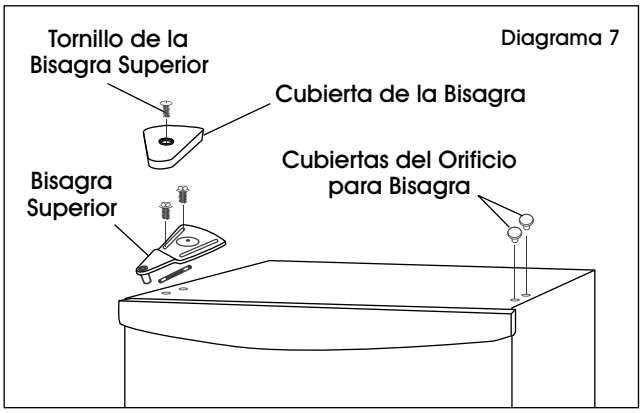
Diagrama 6

CONTINUACIÓN DEL FUNCIONAMIENTO

4. Coloque la puerta en el gabinete e instale la bisagra superior en el lado superior izquierdo del gabinete. (Vea Diagrama 7)

NOTA: Antes de apretar los tornillos de la bisagra superior, asegúrese de que la parte superior de la puerta quede alineada con la parte superior del gabinete y el empaque de caucho haga un buen sello con el gabinete.

5. Instale la cubierta de la bisagra e instale las cubiertas de los orificios para bisagra en los orificios para tornillo en el lado superior derecho del gabinete. (Vea Diagrama 7)



MANTENIMIENTO

LIMPIEZA

¡IMPORTANTE! Asegúrese de que el aparato esté desconectado antes de limpiar.

- Para limpiar el interior del aparato, utilice un paño suave y una solución de una cucharada de bicarbonato de sodio en un cuarto de galón de una solución de jabón o detergente suave.
- Lave las repisas removibles en una solución detergente suave, séquelas y límpielas con un paño suave.
- Limpie el exterior con un paño suave y húmedo y detergente no abrasivo.
- Limpie el área donde la puerta se sella contra el gabinete con un paño con jabón. Enjuague con un trapo húmedo y deje secar.

NOTA: No utilice limpiadores que contengan amoníaco o alcohol. El amoníaco o alcohol puede dañar la apariencia del aparato. No utilice limpiadores comerciales o abrasivos u objetos filosos en ninguna parte del aparato.

FALLA ELÉCTRICA

La mayoría de las fallas eléctricas se corrigen dentro de unas horas y no deben afectar la temperatura del aparato si minimiza el número de veces que abre la puerta. Si no habrá electricidad durante un periodo más largo, tome las siguientes medidas para proteger el contenido.

NOTA: Espere de tres a cinco minutos antes de intentar reiniciar el refrigerador si se interrumpió su funcionamiento.

DESCONGELAR

Este aparato está equipado con una función de descongelación automática y no requiere descongelación manual. El agua que se descongela del aparato se canaliza a una bandeja de goteo ubicada sobre el compresor. La transferencia de calor del compresor causa que el agua descongelada se evapore.

CONTINUACIÓN DEL MANTENIMIENTO

VACACIONES

- **Vacaciones cortas:** Deje el aparato en funcionamiento durante vacaciones de menos de tres semanas.
- **Vacaciones largas:** Si el aparato no se utilizará durante varios meses, retire todos los artículos y apáguelo. Limpie y seque bien el interior. Para evitar el crecimiento de moho u olores, deje la puerta ligeramente abierta, o completamente abierta si fuera necesario.

MUDANZA

1. Asegúrese de que el aparato esté vacío.
2. Asegure las repisas y la puerta con cinta adhesiva.
3. Gire la pata ajustable hasta la base para evitar daños.
4. Proteja la parte exterior del aparato con una cobija o artículo similar.
5. Asegúrese de que el aparato se mantenga en posición vertical durante el transporte. Si el aparato se coloca boca arriba o de lado durante el transporte, una vez llegue a su destino, permita que permanezca vertical durante seis horas antes de conectarlo.

ELIMINACIÓN

Este aparato no se debe tratar como residuos domésticos regulares. Se debe llevar al punto de recolección de desechos adecuado para el reciclaje de componentes eléctricos. Para información sobre los puntos de recolección de desechos, comuníquese con su agencia de remoción de desechos u oficina gubernamental.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

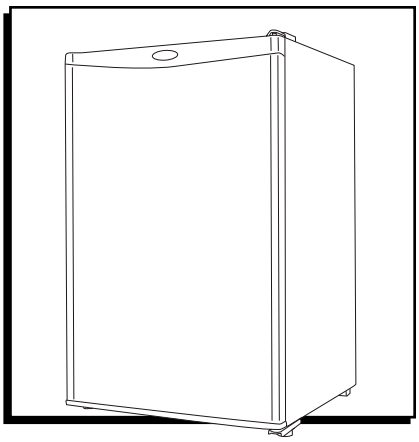
PROBLEMA DE FUNCIONAMIENTO	CAUSA POSIBLE
Sin energía.	Se fundió un fusible o se activó el cortacircuitos. El enchufe no está conectado completamente en el tomacorriente.
La temperatura interna no es suficientemente fría.	La configuración de temperatura es demasiado cálida. La puerta no está bien cerrada o se abre en exceso. Se colocó una gran cantidad de comida caliente en el gabinete. Proximidad directa a una fuente de calor o a la luz del sol. La temperatura o humedad ambiente es muy alta.
El aparato funciona continuamente.	La configuración de temperatura es demasiado fría. La puerta no está bien cerrada o se abre en exceso. Se colocó una gran cantidad de comida caliente en el gabinete. Proximidad directa a una fuente de calor o a la luz del sol. La temperatura o humedad ambiente es muy alta.

ULINE H-11826

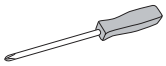
DANBY^{MD} – RÉFRIGÉRATEUR COMPACT

4,4 pi^3

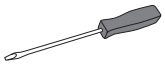
1 800 295-5510
uline.ca



TOOLS NEEDED



Phillips Screwdriver



Flathead Screwdriver

Montage à deux personnes requis

SÉCURITÉ

Veuillez lire, conserver et respecter toutes les consignes de sécurité.

DANGER! Risque d'incendie ou d'explosion. Le réfrigérant utilisé est inflammable. Ne percez pas les tuyaux du réfrigérant.

- **N'utilisez pas de dispositifs mécaniques pour dégivrer le réfrigérateur.**
- **Assurez-vous que l'entretien est effectué par un technicien agréé par l'usine pour minimiser les dommages du produit ou les problèmes de sécurité.**
- **Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée pour éviter tout danger.**
- **Consultez le manuel de réparation ou le guide d'utilisation avant d'essayer de réparer ce produit. Toutes les précautions de sécurité doivent être respectées.**
- **Mettez le produit au rebut de manière appropriée, conformément aux réglementations fédérales ou locales.**
- **Suivez attentivement les instructions de manutention.**
- **N'entreposez pas de substances explosives, telles que des aérosols contenant un propulseur inflammable, dans ce réfrigérateur.**

AVERTISSEMENT! Veillez à ce que les ouvertures de ventilation, dans l'enceinte du réfrigérateur ou dans la structure intégrée, ne soient pas obstruées.

AVERTISSEMENT! N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.

AVERTISSEMENT! N'endommagez pas le circuit frigorifique.

AVERTISSEMENT! N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments d'entreposage des aliments, sauf s'ils sont du type recommandé par le fabricant.

MISE EN GARDE! Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le réfrigérateur.

DANGER! Cet appareil présente un risque de prise au piège pour les enfants. Avant de jeter un appareil usagé :

- **Retirez la porte ou le couvercle.**
- **Laissez les tablettes en place pour que les enfants ne puissent pas facilement grimper à l'intérieur.**

DANGER! N'ajoutez pas de cadenas à la porte ou au couvercle. Les enfants risquent d'y être piégés et de se blesser.

- **Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales peuvent être différentes ou réduites, ou qui manquent d'expérience ou de connaissances, sauf si ces personnes sont supervisées ou formées par une personne responsable de leur sécurité pour utiliser l'appareil.**

Cet appareil est prévu pour être utilisé dans des environnements domestiques et autres environnements similaires, tels que :

- **Les cuisines du personnel dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail.**
- **Les fermes, chambres d'hôtes, hôtels, motels et autres environnements résidentiels.**
- **La restauration et autres environnements similaires hors de la vente au détail.**

SÉCURITÉ SUITE

MISE À LA TERRE

- **Cet appareil doit être mis à la terre. La mise à la terre réduit le risque d'électrocution en permettant au courant électrique de s'échapper.**
- **Cet appareil est équipé d'un cordon d'alimentation muni d'un fil de mise à la terre et d'une fiche à trois broches. Le cordon d'alimentation doit être branché sur une prise de courant correctement mise à la terre. Si la prise murale est à deux broches, elle doit être remplacée par une prise murale à trois broches correctement mise à la terre. La plaque signalétique indique la tension et la fréquence pour lesquelles l'appareil est conçu.**

AVERTISSEMENT! Une mauvaise utilisation de la fiche de mise à la terre peut entraîner un risque d'électrocution. Consultez un électricien qualifié ou un technicien de service si vous ne comprenez pas bien les instructions de mise à la terre ou si vous avez un doute quant à la mise à la terre de l'appareil.

- **Ne branchez pas l'appareil sur des rallonges ou avec un autre appareil sur la même prise murale. N'épissez pas le cordon d'alimentation. La troisième broche de mise à la terre du cordon d'alimentation ne doit être en aucun cas retirée ou coupée. N'utilisez pas de rallonges ni d'adaptateurs (à deux broches) non mis à la terre.**
- **Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée pour éviter tout danger.**

INSTALLATION

EMPLACEMENT

REMARQUE : Le déplacement de l'appareil nécessite au moins deux personnes.

- Retirez l'emballage intérieur et extérieur avant l'installation. Placez l'appareil sur un sol suffisamment solide pour le supporter lorsqu'il est entièrement rempli.
- Cet appareil est prévu pour une installation autonome uniquement et ne doit pas être encastré dans un meuble ou un plan de travail. L'encastrement de cet appareil peut entraîner son dysfonctionnement.
- N'exposez pas l'appareil à la lumière directe du soleil ni à proximité de sources de chaleur, telles qu'une cuisinière ou un radiateur, car cela peut augmenter la consommation électrique. Des températures ambiantes extrêmement froides peuvent également entraîner un mauvais fonctionnement de l'appareil.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité d'une source d'eau, par exemple dans un sous-sol humide ou près d'un évier.
- Cet appareil est prévu pour être utilisé à l'intérieur uniquement. Il n'est pas conçu pour être installé à l'extérieur, y compris dans les endroits où la température n'est pas régulée (garages, vérandas, véhicules, etc.).
- Prévoyez un espace de cinq po entre l'arrière de l'appareil et le mur adjacent. Prévoyez un espace de deux po entre les côtés et le dessus de l'appareil, et tous les murs adjacents.

INSTALLATION

- Essuyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et sec et l'intérieur avec un chiffon humide et tiède.
- Avant de brancher l'appareil à une source d'alimentation, laissez-le reposer debout pendant environ six heures afin de réduire les risques de dysfonctionnement du système de refroidissement dû à la manutention pendant le transport.

INSTALLATION SUITE

NIVELLEMENT

Un pied réglable situé sous l'appareil peut être tourné vers le haut ou vers le bas pour assurer le nivellement de l'appareil.

1. Tournez le pied de nivellement au maximum dans le sens antihoraire, jusqu'à ce que la partie supérieure du pied touche le bas de l'armoire. (Voir Figure 1)

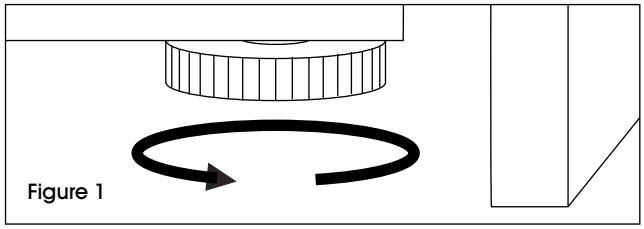


Figure 1

2. Tournez lentement le pied de nivellement dans le sens horaire jusqu'à ce que l'appareil soit à niveau. (Voir Figure 2)

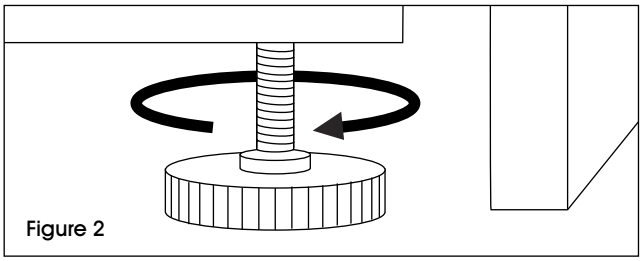
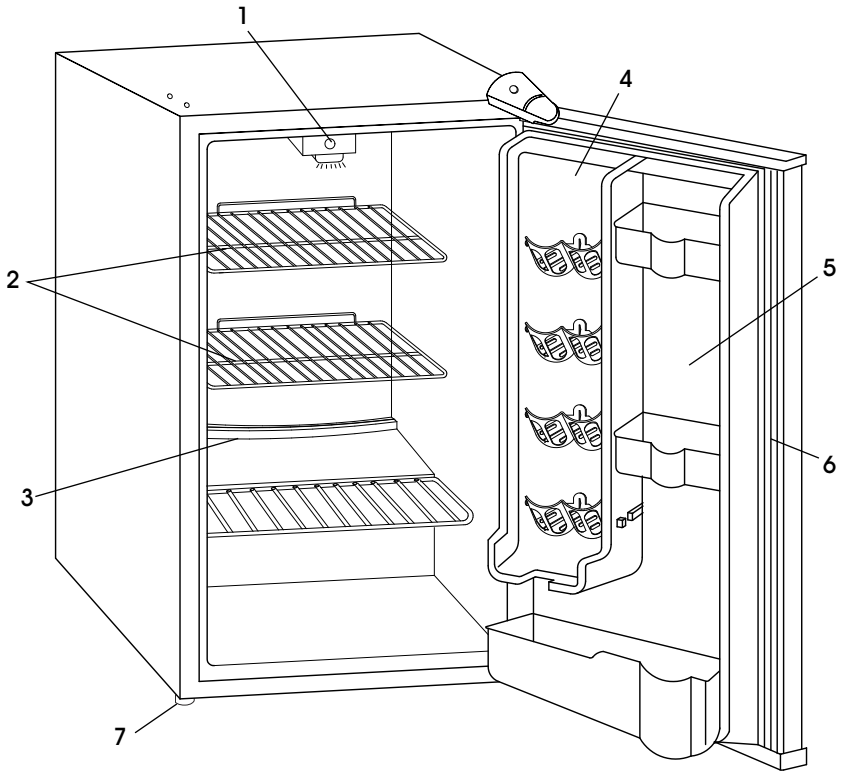
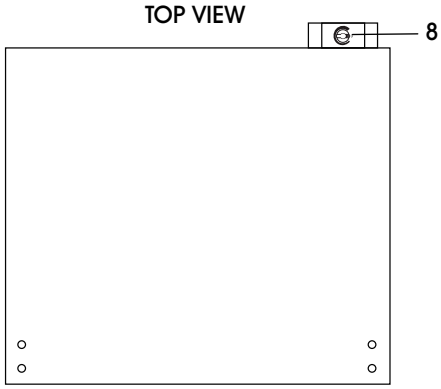


Figure 2

CARACTÉRISTIQUES





PIÈCES

#	DESCRIPTION
1	Lumière interne et cadran du thermostat
2	Tablette réglable
3	Sortie d'eau de dégivrage
4	CANSTOR^{MC} – Revêtement de porte
5	Porte-bouteilles
6	Joint magnétique
7	Pied de nivellement
8	Cadran du thermostat

FONCTIONNEMENT

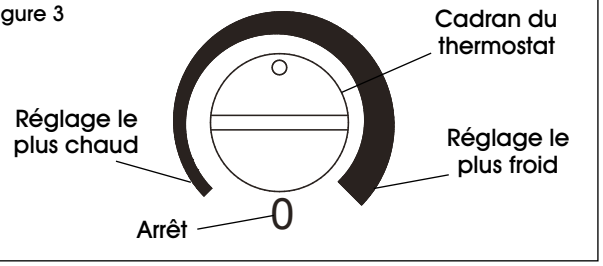
SÉLECTION DE LA TEMPÉRATURE

La température de l'appareil peut être réglée en tournant le cadran du thermostat. (Voir Figure 3)

- La partie la plus épaisse et la plus foncée de la ligne bleue correspond au réglage le plus froid.
- La partie la plus fine et la plus claire de la ligne bleue correspond au réglage le plus chaud.
- Utilisez la position « 0 » pour désactiver la fonction de refroidissement.

REMARQUE : La température interne de l'appareil peut varier en fonction de la température ambiante, de la quantité de nourriture placée dans le réfrigérateur et de la fréquence d'ouverture de la porte.

Figure 3

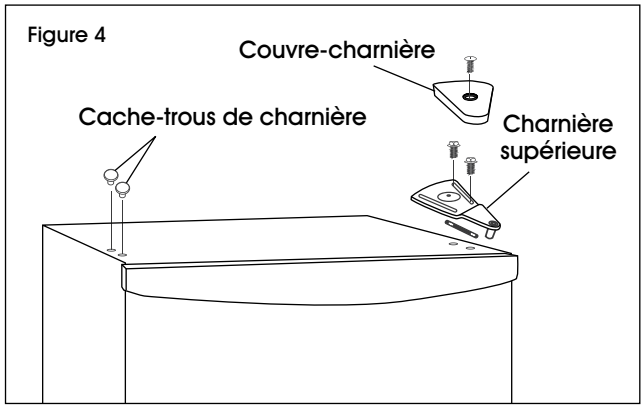


INVERSION DE LA PORTE

IMPORTANT! Si l'appareil est placé sur le dos ou sur le côté pendant un certain temps au cours de ce processus, laissez-le en position verticale pendant six heures avant de le brancher afin d'éviter d'endommager les composants internes.

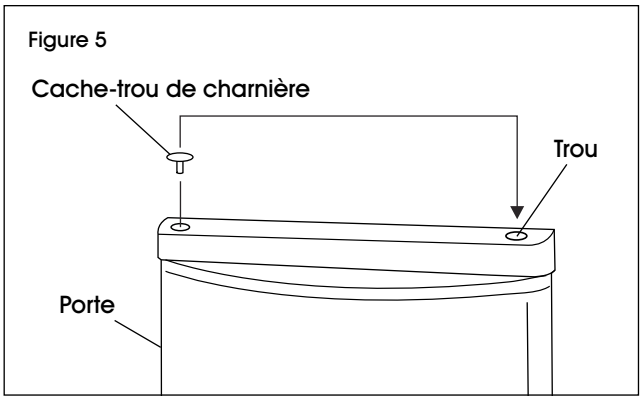
1. Retirez le couvre-charnière et la charnière supérieure. Retirez les cache-trous de charnière du côté supérieur gauche de l'armoire. Retirez la porte de l'armoire. (Voir Figure 4)

Figure 4



2. Retirez le cache-trou de charnière du côté supérieur gauche de la porte et mettez-le dans le trou de charnière du côté supérieur droit de la porte. (Voir Figure 5)

Figure 5



3. Retirez le pied fixe du côté inférieur gauche de l'armoire, ainsi que le pied réglable et la charnière inférieure du côté inférieur droit. Installez le pied fixe en bas à droite de l'armoire. (Voir Figure 6)

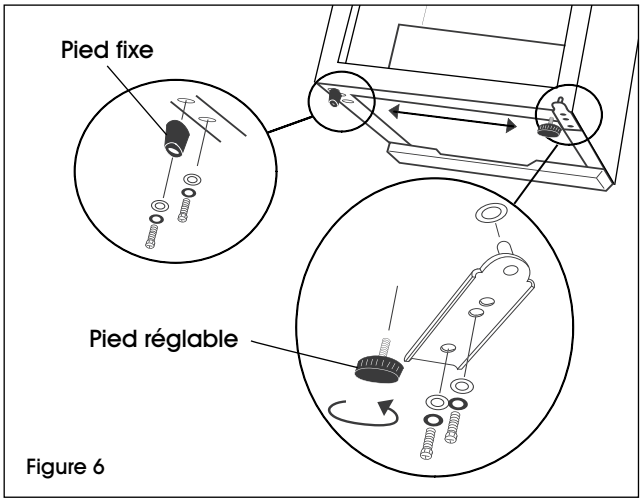


Figure 6

FONCTIONNEMENT SUITE

4. Placez la porte sur l'armoire et installez la charnière supérieure en haut à gauche. (Voir Figure 7)

REMARQUE : Avant de serrer les vis de la charnière supérieure, assurez-vous que le haut de la porte est au même niveau que le haut de l'armoire et que le joint en caoutchouc assure une bonne étanchéité.

5. Mettez le couvre-charnière sur la charnière et insérez les cache-trous de charnière dans les trous de vis en haut à droite de l'armoire. (Voir Figure 7)

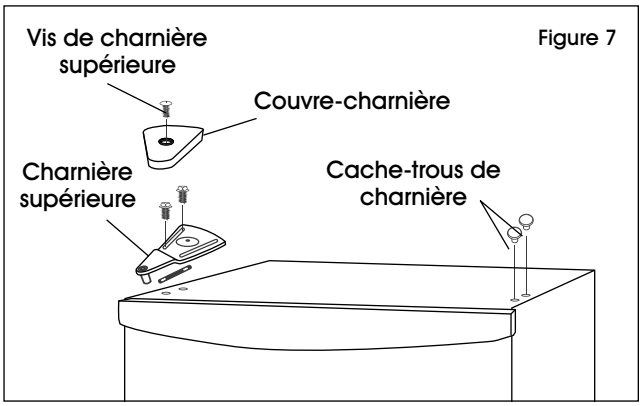


Figure 7

ENTRETIEN

NETTOYAGE

IMPORTANT! Assurez-vous que l'appareil est débranché avant de le nettoyer.

- Pour nettoyer l'intérieur de l'appareil, utilisez un chiffon doux et une solution composée d'une cuillère à soupe de bicarbonate de soude pour un litre d'eau, ou d'une solution de savon ou de détergent doux.
- Lavez les tablettes amovibles dans une solution de détergent doux, puis séchez-les et essuyez-les avec un chiffon doux.
- Nettoyez l'extérieur avec un chiffon doux et humide et un peu de détergent doux.
- Nettoyez la zone d'étanchéité de fermeture de la porte contre l'armoire avec un chiffon savonneux. Rincez avec un chiffon humide et laissez sécher.

REMARQUE : N'utilisez pas de nettoyants contenant de l'ammoniaque ou de l'alcool sur l'appareil. L'ammoniac ou l'alcool peuvent endommager l'apparence de l'appareil. N'utilisez jamais de nettoyants commerciaux ou abrasifs, ni d'objets tranchants sur aucune partie de l'appareil.

PANNE DE COURANT

La plupart des pannes de courant sont résolues en quelques heures et ne devraient pas affecter la température de l'appareil si vous réduisez le nombre d'ouvertures de la porte. En cas de panne de courant prolongée, prenez les mesures nécessaires pour protéger le contenu.

REMARQUE : Attendez trois à cinq minutes avant de redémarrer le réfrigérateur si son fonctionnement a été interrompu.

DÉGIVRAGE

Cet appareil est équipé d'une fonction de dégivrage automatique et ne nécessite pas de dégivrage manuel. L'eau de dégivrage est acheminée vers un bac collecteur situé au-dessus du compresseur. Le transfert de chaleur du compresseur provoque l'évaporation de l'eau de dégivrage.

PÉRIODE DE VACANCES

- **Courtes vacances** : Laissez l'appareil fonctionner pendant des vacances de moins de trois semaines.
- **Longues vacances :** Si vous comptez ne pas utiliser l'appareil pendant plusieurs mois, éteignez-le et retirez-en toute la nourriture. Nettoyez et séchez soigneusement l'intérieur du réfrigérateur. Pour éviter les odeurs et la formation de moisissures, laissez la porte légèrement ouverte, en la calant si nécessaire.

ENTRETIEN SUITE

DÉMÉNAGEMENT

1. Assurez-vous que l'appareil est vide.
2. Fixez les tablettes et la porte avec du ruban adhésif.
3. Tournez le pied réglable vers le haut jusqu'à la base pour éviter tout dommage.
4. Protégez l'extérieur de l'appareil avec une couverture ou un objet similaire.
5. Assurez-vous que l'appareil reste en position verticale pendant le transport. Si l'appareil est couché sur le dos ou sur le côté pendant le transport, laissez-le debout pendant six heures avant de le brancher une fois arrivé à destination.

MISE AU REBUT

Cet appareil ne doit pas être traité comme un déchet ménager ordinaire. Il doit être déposé dans un point de collecte des déchets approprié pour le recyclage des composants électriques. Pour plus d'informations sur les points de collecte des déchets locaux, contactez votre service local de collecte des déchets ou votre administration publique.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE
Il n'y a pas d'alimentation.	Un fusible est peut-être grillé ou le disjoncteur s'est déclenché. La fiche n'est pas complètement insérée dans la prise murale.
La température interne n'est pas assez froide.	Le réglage de la température est trop élevé. La porte est mal fermée ou trop ouverte. Une grande quantité d'aliments chauds a été placée récemment dans le réfrigérateur. L'appareil se trouve à proximité d'une source de chaleur ou de la lumière directe du soleil. La température ou l'humidité ambiante est très élevée.
L'appareil fonctionne en continu.	Le réglage de la température est trop bas. La porte est mal fermée ou trop ouverte. Une grande quantité d'aliments chauds a été placée récemment dans le réfrigérateur. L'appareil se trouve à proximité d'une source de chaleur ou de la lumière directe du soleil. La température ou l'humidité ambiante est très élevée.